

جريدة محاكم

جمعه ايرتسى

نومرو	رمضان	سنه	مايس	سنه	صفحه
۳۵۲	۳	۱۳۰۳	۲۴	۱۳۰۲	۳۵۵۱

* اشبو غزته بهر هفته جمعه ايرتسى كونلرى چيقار سنه لكى درسعات ايچون مجيديه
 * يكرمى غروش حسابيله التمش غروشدر طشره ل ايچون اون بش غروش پوسته اجرتى ضم اولنور بهر
 * نسخده سى ينه مجيديه يكرمى غروش اولمق اوزره يوز ياره به هر يرده صايتلور درج اولنه جق اعلاناڭ
 * هر برندن بر مجيديه اخذ اولنور سنه لکنه مشرى اولمق استيانلر عدليه نظارتى دائره سنده كاڭ
 * جريده محاکم اداره سنه مراجعت ايلليدر

قسمت سى

امور جزائيه نك برداره مضبوطيتمده جريانى
 ضمننده وظائف استنطاقيه نك محاکم ابتدائيه
 اعضاسنه توديعنه و بونك ايچونده درسعات
 و بك اوغلى بدايت محكمه لرينه التيشر واسكدار
 بدايت محكمه سنه دخى ايكي نفر اعضا علاوه سنه
 لزوم كورنديكنه مبنى مستنطق ناميله مستخدم
 بولنلردن حاجى رشاد وقصبار وحسين صدق
 وشهاب افنديلر ايله جال وتوفيق بكرك درسعات
 بدايت محكمه سى اعضا الغنه ومحمد نظمى وناظم
 افنديلر ايله محكمه استيناف اعضا ملازملردن
 وحيد بك وهاشم افندينك و بك اوغلى جزا دائره سى

باش كاتبي ساشى و درسعات بدايت مدعى عمومى
 معاونلردن جال بكك بك اوغلى بدايت محكمه سى
 اعضا الغنه و درسعات بدايت جزا باش كاتبي رضا
 واسكدار بدايت جزا باش كاتبي جال افنديلر
 اسكدار بدايت محكمه سى اعضا الغنه اجراى
 مأموريتلى خصوصنه اراده سنه جناب
 پادشاهى شرفسنوخ ايدرك اقتضاسى ايفا قلمشدر

(عدليه نظارت جليله سندن فى ۲۱ رمضان)
 (سنه ۳۰۳ وفى ۱۲ حزيان سنه ۱۳۰۲)
 (تاريخنده ولايات محاکم استينافيه سى مدعى)

(عومیلکرینه یازیلان تحریرات عمومیہ)
(صورتیدر)

اصحاب مصالح بدلیزینہ بدایۃ و یریلہ جک مضابط
اوزرینہ دواثر عائدہ سنجہ استعلامہ لزوم کورینان
مواد ایچون تنظیم اولنہ جق مضابط جوابیہ نک
پول رسمندن استثناسی حقندہ سبق ایدن عرض
واستیدان اوزرینہ بایورلدی سامی تبلیغ
اولنان شورای دولت تنظیمات دائرہ سی مضبطہ
سندہ رسم تمغا قانونک رسوم مقطوعہ تعرفہ سندہ
محاکم و مجالسندن برمعین مبلغی حاوی اولیہ رق
اعطا اولنان اعلام و حکم مضبطہ لریلہ اداره
مجالسندن اصحاب مصالح بدلیزینہ و یریلان
مضبطہ لره اون غروشلق پول یا پشدیر بلہ جغی
محرر اولسنہ مبنی مصالح ذاتیہ دائر محاکم
و مجالسندن یازیلہ جق ہر نوع مضابطک
رسم مقطوعہ تابع اولسی طبعی اولوب انجق
مصلحتک عائد اولدیغی دواثر جہ اصولاً استیضاحنہ
لزوم کورینان جہاتی ایچون تنظیم اولنہ جق
مضابط جوابیہ محاکماتک معلومات و معاملاتنی
متضمن اولہ رق مخابرات رسمیہ دن معدود اولہ جغی
و برایش ایچون ایجابی حالندہ برقچ کرہ مخبرہ
جرین ایدہ بیلہ جکی جہتلہ ہر دفعہ سیچون
بشقہ بشقہ پول رسمی استیضاسی موافق معدلت
اولہ میہ جغندن بر موجب قانون مصالح ذاتیہ
دائر بدایۃ تنظیم اولنہ جق مضابطندن اون
غروشلق پول رسمی استیضایلدک اوزرہ دواثر
متعلقہ سنجہ کوریلہ جک لزوم اوزرینہ وقوع

بولہ جق استیضاحاتہ جواباً یازیلہ جق مضابطہ
پول یا پشدیرلق ایجاب ایتمہ جکی کوسستزلش
اولدیغی بیانیلہ اجرای ایجابی مالہ نظارت
جلیلہ سندن بیلدیرلش لازم کلانرہ تبلیغ اولنق
اوزرہ اشبو تحریراتک نسخ مطبوعہ کافیہ سی لفا
ارسال قلنش اولغلہ ایضای مقتضاسی خصوصنہ
ہمت اولنسی سیاقندہ شقہ ترقیم قلندی

(عدلیہ نظارت جلیلہ سندن فی ۲۱ رمضان)
(سنہ ۱۳۰۳ وفی ۱۲ حزیران سنہ ۳۰۲)
(تاریخندہ ولایات محاکم استیضاسی مدعی)
(عومیلکرینه یازیلان تحریرات عمومیہ)
(صورتیدر)

بوکرہ انکلتہ دولتنک تالر نامیلہ موقع تداولہ
چیقاردیغی سیم مسکوکانک داخل تداولی ممنوع
اولان سیم مسکوکانک اجنبیہ دن معدود بولندیغی
جہتلہ بونکدہ منعی لزومی شورای دولت تنظیمات
دائرہ سندن قراری اوزرینہ داخلہ نظارت
جلیلہ سندن تبلیغ اولنہ رق لازم کلنرہ اجرای
رصایا اولق اوزرہ اشبو تحریراتک نسخ مطبوعہ
کافیہ سی علی الاصول لفا ارسال قلنش اولغین
ایضای مقتضاسنہ ہمت اولنسی سیاقندہ شقہ
ترقیم قلندی

(عدلیہ نظارت جلیلہ سندن فی ۶ شوال)
(سنہ ۳۰۳ وفی ۲۶ حزیران سنہ ۳۰۲)
(یاربخنندہ ولایات عدلیہ مدعی عومیلکرینہ)
(یازیلان تحریرات علیہ نک صورتیدر)

ضابطہ عدلیہ جہ تنظیمی لازم ژورنالہ ایچون
صرف اولنہ جق مہمات قرطاسیہ اثمانی قارشولغی
اولق اوزرہ اوچبوز ایکی سنہ سی عدلیہ
بودجہ سنہ علاوہ صرفہ بوکرہ ارادہ سنہ
جناب پادشاهی شرف صدور بیوریلان
اقجہ دن ۰۰۰۰ غروشی داخل ولایتہ کائن لوا
وقضار ایچون تخصیص اولنہ رق صورت
توزیعاتی دخی برتفصیل جانب دفتر داری بہ اشعار
قلنش اولغلہ بیان حالہ ابتدار و ایجاب ایدنرہ
تعمیلاً اجرای تبلیغات اولنق اوزرہ اشبو تحریراتک
نسخ مطبوعہ کافیہ سی لفا ارسال اولندی

قسم غیر رسمی

(صک اعلامات حقوقیہ)

محرر افندی حضر تلی
سمای معالی مدنیتک ماہ تابانی معارف اولدیغی

حالدہ آفتاب رخشانی عدالتدر افراد بشریہ انک
ضیای حیات افزای عال العالمہ النجا ایتش زرہ لردر
ارظلام نادانی التندہ یشایان بنی بشر حیوانات
وحشیہ مثلاً دندان خون افشانہ بدل الدہ خنجر
برآن یکدیگر بنی قتل و اتلاف ایلہ بی نام و نشان
وصحن زمینی خون ناحق سیلابہ لریلہ مستور
ایتمکدہ اولدق لری کبی آفتاب عالم ناب اولان عدالت
دخی شمعہ سعادت تھندہ مستنیر اولان نوع
بشری نعمت حریت و اسایشلہ متعم و شیرازہ
انتظام جہانی تشنت و پریشاندن حسن حراست
وحایت ایتلمکدہ در بناء علیہ عدالت ہر دولت
وملتک بقاسنہ وظلت ظلمک افناسنہ واسطہ
مستقلہ در شو عصر عدالت حصر شاہانہ دہ
فروع عدالتک لمعہ نشار استقرار اولسنہ
نہ در جہلردہ اعتبار بولمقدہ اولدیغنہ تاریخ عدلیز
عنوان معالی شانہ بحق شایان اولان جریدہ
محاکم شاہد عدل نشاندر زہی نسخہ نفیسہ
عدالتکہ مندرجات حقابق آیاتہ عطف نظر فخر
ایدنر تابدار ظلمہ خشک لب اولان نیچہ نیچہ
مظلومینک آب ناب عدالتلہ سیراب اولدق لری
کور مکدہ اولمریلہ کندولر بنی بختیار عد و اعتبار
واویلہ انتشار عدالتہ واسطہ حقیقت باسطہ
اولان جریدہ معتبرلرینک قیمتی تخمیندن اظہار
عجز ایلہ برابر الیوم القیام مترقیانہ بقایا تمناسنی
زبور زبان اخلاص ایتکدہ کندولرندہ مجبوریت
حس ایدرلر بند کردخی غزتہ معتبرلرینک مطالعہ سیلہ
تیر چشم مہمات ایتکدہ اولدیغ جہتلہ اوچبوز

فرق بش نومرولی نسخہ سنده محاکم نظامیہ نك
هیئتات تحریریه سنی اسلوب متنوعه ایله اشغال
ایتمکده اولان اعلامات جزائیہ نك سیاق واحد
اوزره یعنی برصك قانونی دائرہ سنده تنظیمی
امر اهنندن بحثله اعلامات مذکورہ نك
مابه الاقتباس اولان ضبطنامہ لک عینی کبی
مفصل و یا خلاصه وجهله مختصر و مجمل اولق
لازم کلوب کلیه جکک حل و فصلی ضمنده
مداوله افکاره رغبت بخش اولان قانون شناسان
عصرک تقیدات ادبیانه لرینی جریده معتبره لر
صحیفه لرنده پیرایه انتشار اولق اوزره دعوتی
متضمن برورقه مستوجب المفخره مطالعه گذار
عاجزی اولمش و بویله صرف عدالته خدمت
پورلسندن طولانی حاصل اولان شکران
بی پایان عاجزانه می بحق عرض و بیان ایتک وجدان
کترانه مه لسان و برلمکه متوقف بولمش ایسه ده
ورقه مذکورده یالکز اعلامات جزائیہ نك تعیین
صکی بولنده سردمقال حال الحال پوریلوب حقوق
عادیه بنی بشرک جت تأمین و آثار عدلیه مزک
تایج فعلیه سنک قسم دیگر اولان اعلامات
حقوقیه ایچون برصك قانونی تنظیمی لزومندن
بحث اولنماسی عدالته خدمت آرزوسیه
عاجز لرینی اعلامات جزائیہ نك صکی حقنه ده
مداوله پوریله جق افکار عالیه نك انوار یله
اعلامات حقوقیه نك دخی صکنک تأسیسیله
شیرازه انتظامنک تنویر پورلمسی اخطار
خالصانه سنده اجبار ایلدی چونکه بالجمله

محاکم حقوقیه دن تنظیم واعطا قلنان اعلاماتک
هر محکمه نك هیئتات تحریریه سنی اسلوب کونا
کون ایله اشغال ایتمکده اولمسی مصالحک تأخیرینی
موجب اولمغه برابر بومقوله اعلاماتک اکثری
بلازوم غایه الغایه مفصل و بعضیسی واضع قانونک
مقصدا ایسی اوزره تنظیم اولتیوب ناقص و مجمل
اولدینی کورلمکده در حق قانونیسنه رعایت
اولتمسزین تنظیم اولنان اعلامات مختصره
ومجمله نك احوال و کیفیات عطف ونظر اولندقه
اول امرده کشتنسرای عدالتک باب حقیقت مآبی
مثابه سنده اولان تشکیل طرفینک بولسزلغی
واثنای محاکمه طرفیندن اثبات مدعا ضمنده ابراز
اولنان سندات واوراق معتبره سائر نك عیناً
و یا خلاصه اعلامده مندرج اولماسی واستماع
قلنان شاهد لک افاده لر ترقیم قلمماسی ومدعی
عمومی به و اراضی به متعلق دعاویده مدعی عمومی
ایله اراضی مأمورینک حاضر بولندیرلماسی
وقرار محکمه اسباب موجب قانونیه کوسترللماسی
کبی برطاق اسباب نقضیه کوریلور و بویکی
بولسزلق ایسه اعلامات حقوقیه نك برصك
قانونی دائرہ سنده تنظیم اولنماسندن منبعث
اولدینی کلاشیلور تفصیلات زائده بی حاوی
اولان اعلاماته کنبه اساساً مدعینک دعواسی
یا جهت واحده بی و یا جهات متعدده بی شاملدر
بومقوله اعلامات مفصله به حصر بصر دقت
اولندقه جهات متعدده بی متضمن دعاوینک جریانی
تصورده ادبیات عدلیه به توفیق مصلحت اولندینی

کبی صك قانونی به هر حالده احتیاج اولدینی نمایان
اولور و بومقوله تفصیلات زائده ایسه بلازوم
تکثیر سوادی و تأخیر مصالح عبادی موجب
اولمده ایدوکی هویدارددر ایسته اعلامات حقوقیه
ایچون اعلامات جزائییه مثللو نه درجه لرده صکه
لرزم اولدینی وارسته عرض و بیان اولمغه
اعلامات جزائییه نك صکی حقنه ده مداوله پوریله جق
افکار عالیه انوارینک اعلامات حقوقیه صکنک
دخی امرتأسیسنبه بدل و نثاری اخطارینی عاجزانه
عدالته خدمت عدا ایدرم

فی ۱۵ شوال سنه ۳۰۳ و فی ۵ تموز سنه ۳۰۲
محکمه تمیز میرلرندن
ادهم

قاسم پاشالی احمدک کیفیت قتلندن طولانی مظنون
علیه او اوب باب ضبطیه توقیفخانه سنده موقوف
بولنان قلفاتجی اسماعیلی جرح و اتلاف ایتمسندن
ناشی مظنون علیه اولان و دیگر برقتل مسئله سی
اوزرینه متهماً موقوف بولنان شکرینک
مضبوطه سیدر

قاسم پاشالی احمدک کیفیت قتلندن طولانی مظنون
علیه او اوب باب ضبطیه توقیفخانه سنده موقوف
بولنان قلفاتجی اسماعیلی جرح و اتلاف ایتمسندن

ناشی مظنون علیه اولان و دیگر برقتل مسئله سی
اوزرینه موقوف بولنان شکرینک جنایتله اتهامه
دائر هیئت اتهامیه دن تنظیم ایدیلان فی ۹ جاذبی
الاول سنه ۱۳۰۳ تاریخی و ۲۶۱ نومرولی
مضبوطه ایله استیناف مدعی عمومیلکی مأموریت
بهیه سنک فی ۱۴ جاذبی الاول سنه ۱۳۰۳
تاریخی و ۱۵۵۵ نومرولی اتهامنامه سی اوراق
مترعه سیله فی ۲۳ جاذبی الاول سنه ۱۳۰۳
تاریخنده محکمه جنایتله تودیع اولمغه بالمطالع
اصول محاکمات جزائییه قانون موقتک ایکوز
قرق سکزنجی و ایکوز قرق طقوزنجی ماده لرینه
توفیقاً شهر مذکورک یکریمی اوچنجی جمعه ایرتسی
کونی متهم مرقوم شکری توقیفخانه دن جلب
ایله استجواب و مدافعه سنده معاونت ایتک اوزره
بروکیل انتخاب ایتسی تکلیف اولندقه انتخاب
ایده جک وکیلی اولدینی سولکله محکمه زندنده
بولنان دعوی وکیللرندن طروس افندی جانب
محکمه دن مرقومه وکیل تعیین وقانون مزبورک
ادعای مفسوخیت حقنه اولان ایکوز الی
برنجی ماده سی مندرجاتی اخطار ایدلرکنی مبین
طوتیلان ضبط ورقه سی تحت امضایه الدیرلدی
ادعای مفسوخیت ایچون معین اولان مدت قانونیه
منقضیه اولمغه مرقومک اجرای محاکمه سی
سنه مذکوره شعبانک یکریمی اوچنجی پنجشنبه
کونه قرارلشدیرلدی
یوم مذکورده ساعت التی راده لرنده مرقوم شکری
قانون مزبورک ایکوز التمش اوچنجی ماده سنه

توفیقاً توقیفخانه دن جلب اولنه رق وکیل منصوبی
طروس افندی معذرت مشروعه سنه مبنی
کله مدیکندن مرقوم شکرینک موافقتی اوزرینه
جانب محکمه دن وکیل تعیین ایدیلوب اوراق
دعوائی بعد المطالعه مدافعه به مهیا ایدوکنی بیان
ایدن دعوی وکیلارندن قسطاکی لوئیدی افندی
یاندی اولدیغی ومدعی عمومی معاونی عزتلو جدی
افندی دخی حاضر بولندیغی حالده محاکمه علنیه به
بالاتدار مرقوم شکری استجواب اولندقدی
آستانه لی واون طغوز یاشنده اولوب التی یدی
سنه دنیرو طشرده کزدیکی بیان ایتمیله
کندوسنه وکیل مومی الیه قانون موقت یکپوز
التمش دردنجی وایکپوز التمش بشنجی ماده لری
مدلولاتی بعد الاخطار اتهام مضبطه سیله اتهامنامه
ضبط کاتبی شوکت افندی به قرائت ایتدیرلدی
مذکور مضبطه نك مالی مرقوم شکرینک اسماعیلی
آلت جارحه ایله متعمداً قتل ایلدیکی اخبارات
ایله تحقیق التمش وحرکت واقعه سی قانون جزانک
بوز یتمشنجی ماده سی حکمی مستلزم افعال
جنایه دن بولنش اولدیغندن جنایتله اتهامنه قرار
ویرلدیکی واتهامنامه نك مؤداسی دخی مضبطه
مذکوره مندرجاتی وجهله مرقوم شکرینک
اسماعیل قتلندن طولانی جنایتله متهم بولندیغی
بیان وایضا حدن عبارتدر

قانون مزبورک ایکپوز التمش التنجی ماده سنه
توفیقاً اتهامنامه نك خلاصه سی جانب ریاستدن متهم
شکری به تفهیم ومعاون مومی الیه طرفندن دخی

یاتمقده اولدیغی کوردیکی بیان ایتمی اوزرینه
مضبوط افاده سنه مراجعت اولندقدی مرقوم
شکرینک بدنده برقاریش اوزونلغنده صاری
صاپلی چاقی اولدیغی حالده مجروح اسماعیلک
بولندیغی محلدن ابدستخانه به طوغری کتمش اولدیغی
کوردیکی محرر اولغله نه دیه جکی مرقوم فلک
محمدن صورلدقدی کندوسنی مومی الیه محمود
افندی دائره استنطاقه کونوروب کرها
سویلتدیردیکی تذکارونسیم دخی قهوه اوجاغندن
نارکوله بی الوب قغوشه کتدیکنده اسماعیل ایله
شکرینک قغوشده اوتورمقده اولدقلرینی
کوردیکی مثللو کندوسی نارکوله بی ایچمکده ایکن
مرقومان اسماعیل وشکری طیشارویه چیقدقلرندن
اون دقیقه صکره برکورتی اولغله اسماعیلک
اورولدیغی ایشتمش ایسه ده کیمک جرح ایتدیکی
بیلدیکی مضبوط افاده سی وجهله اتیان و عثمان
پهلوان دخی وقعه کونی هاجی میخال ایله ارمنی
قغوشنده قونشمقده وشکری دخی مذکور
قغوشده کزنمکده ایکن مرقوم اسماعیل بالورود
کندوسنی کیمک ایستدیکی صوردیغنده غردیان
باشی معاونی محمود افندی نك ایستمش اولدیغی
سو یلکله مرقوم اسماعیل قغوشدن طیشارویه
چیقوب شکری دخی ارقه سی صره کتدیکی معقب
طیشاروده ظهور ایدن برکورتی اوزرینه کیدوب
باقدیغنده شکری ایله اسماعیل بوغاز بوغاز کله رک
شکرینک النده چاقی اولدیغی حالده ابدستخانه به
قاجدیغی کورمکله کندوسی ابدستخانه قپوسنه

طیانوب شکری بی طیشارو چیقارتمدیغی
واسماعیلک دخی مجروحاً یره دوشدیکی کوردیکی
تذکار وصادق پهلوان دخی عثمان پهلوانک
افاده سنی تصدیق وتکرار ایله انجق شکرینک
بدنده چاقی ویا بچاق کورمدیکی اخبار وایرانی
کوچک رضا دخی قهوه اوجاغندن ارمنی قغوشنه
کتدیکنده متهم شکرینک کزنمکده و سب و شتم
ایله اطاله لسان ایتمکده ایکن اسماعیل بالورود
بنی کیم ایستدی دیسی اوزرینه محمود افندی نك
ایستدیکی جوابی ویریلرک کپرو دونوب
طیشارویه چیقدیغنده شکری دخی برابرکیده لم
دیو ارقه سی صره چیقدیغی کبی قویندن برچاقی
چیقاروب اسماعیلک ارقه سنه صوقسیله امان
چوجوغی اوردی دهرک طیشارودن باغردقلرنده
عثمان پهلوان قغوشدن چیقوب شکری بی
ابدستخانه لره طوغری تعقیب ایتدیکی ومجروح
اسماعیلک دخی اوانده دوشدیکی و بو وقعه دن اون
اون بش کون مقدم مرقوم شکری قهوه اوجاغنی
ایشلمک وهفته ده کندوسنه بر مقدار اقچه ویرمک
اوزره متوفی اسماعیلی اوجاغه قویمش ایسه ده
موقوفیندن عمر بک کلوب قهوه اوجاغنی اسماعیلک
الندن الهرق کندوسی ایستمکده باشلیدیغنده
مومی الیه محمود افندی منازعه اولماقی اوزره
قهوه اوجاغنی قپاندیغی جهته مرقوم اسماعیل
کندوسی ایچون قغوشده قهوه بیشوردیکی
شکری کورمکله بردها بوراده قهوه بشیمه جک
بیشورن اولور ایسه اناسنی فلان ایدرم دیدیکنده

اسماعیل دخی اوره جق ایسه ک بویه یس لقردی
سویله ایسته بوراده اور دهرک کوکسی
اچدیغی صره ده شکرینک قغوشدن چقبوب
کتدیکنی اتیان وهاجی میخال دخی وقعه کونی
توقیفخانه نک حولیسنده طولاشتمده ایکن متهم
شکری دخی حولیده کز نمکده وحدت ایله اطاله
لسان ایتمکده ایسه ده اسم تصریح ایتمدیکندن
کیه حد تلندیکنی بیله میوب تسکین حدت ایچون
مرقومی عثمان وصادق پهلوانر ایله الوب ارمنی
قغوشنه کتوردکار بنی بالیشان عثمان پهلوانک
افاده سنی تصدیق وتکرار ایله انجق النده چاقی
کورمدیکنی علاوه کفتار ومومی الیه محمود افندی
دخی متهم شکری حبسخانه حولیسنده اشاغی
یوقاری طولاشهرق سبوشتم ایتمکده اولدیغی
کورمش و محکومیندن عثمان پهلوان دخی بر فنانق
اولماق مطالعه سیله قلفاتجی اسماعیلی طیشارویه
چاغرتمسی ایچون کندوسنه خبر کوندرمش
اولدیغیندن مرقوم اسماعیلی چاغرتدیغی کبی
کندوسیده ارسال ایتدیکی آدمک ارقه سی
صره توقیفخانه حولیسنه کیردیکنده مرقوم
اسماعیلک مجروحاً یا نمده و محبوسینک دخی
اوزرینه صو دوککده اولدیغی مثللو شکری
دخی ابدستخانه ایچروسنده طوروب عثمان
پهلوان ایکی الی ابدستخانه قپوسنه طیاره رق
مرقومی بر طرفه صالیو بر میه جکنی سو یلدیکی
جهتله مجروح مرقومی بر یسنک ارقه سنده
یوکانوب خسته خانه یه کوندرر ایکن یوله

چقهرق تکرار ابدستخانه یه ایش اوله جغنگ
دخی محمل ایدوکنی ولدی الاستیضاح عثمان
پهلوان دخی مرقوم شکری بی ابدستخانه دن
طیشارویه چقارتمدیغی تذکار ایتدیر اساس
ژورنالی ایله معاینه راپورتی دخی او قوندقه
ژورنالک مالی قاسم پاشالی قلفاتجی اسماعیل ایله
شکری جنایت قغوشنده بیتوت ایتکده اولدقری
حالده هر نصله سله بیلمرنده منازعه ظهور ایدرک
مرقوم شکری حامل اولدیغی چاقی ایله اسماعیلی
صاغ قولبله ارقه سندن جرح ایتدیکنی حکایه دن
وراپورتک مفادی دخی مرقوم اسماعیل تخمیناً
یکرمی اوج یاشنده اولوب صاغ ساعدینک قسم
وسطی و طرف قدامیسی اوزرنده اوجی سیوری
برآلت قاطعه ایله حصوله کلش درت بچق ساتیمترو
طولنده عمقی عضلات درونته قدر عموداً بر عدد
جرح وصول کتفنگ جهت اعلا و طرف انسیسی
اوزرنده دخی عین آلتله درت ساتیمترو طولنده
و عمقی عظمه قدر بر عدد جرح وینه کتف مذکورک
قسم وسطیسی اوزرنده آلت مذکوره ایله حاصل
اولان اوج بچق ساتیمترو طولنده بر عدد جرح
کورلمش و مذکور آلت صولدن صاغه طوغری
حین سیرینده التجی فقرات رقبه سی اتصالندن
جوف صدره بالدخول شریان اغورتی جرح
ایدرک سیلان دم داخلی وقوعبوله رق اندن
متأثراً و متعاقباً وفات ایلدیکنی بیان و ایضاحدن
عبارت اولمغله بو بابده دهابر دیه جکی اولوب
اولدیغی متهم شکری دن صورلدقه شاهدلرک

کندوسنه غرضی اولدیغیندن افاده لرینی قبول
ایده میه جکنی بیان ایله انکارنده اصرار ایتسی
اوزرینه تدقیقاتک بوندن عبارت ایدوکی تفهیم
اولندقه معاون مومی الیه جدی افندی متهم شکری نک
قتلندن بر قاج کون مقدم متوفی اسماعیل ایله قهوه
اوجاغی ایچون ایش اولدیغی منازعه اوزرینه
فعل قتل ایقاع ایلدیکی اخبارات و دلائل و امارات
ایله تحقیق ایتدیکندن اولوجهله مجرمیتک تحت
حکمه النسخی و مدافعه و کیلی قسطاکی لوئیدی
افندی دخی موکلی علیهنده اولان شاهدلردن
فلک محمد ونسیم و عثمان و صادق پهلوان ایله هاجی
میخال فعل قتلك کیمک طرفدن صدور بنی قطعاً
کورمیوب بوجهت یالکز ایرانی کوچک رضانک
قول مجردندن عبارت ایدوکنی و بوده قانوناً
اسباب حکمدن معدود اوله میه جغنی بالیشان موکلنک
برائت ذمتنه قرار و برلسنی طلب و ادعا ایتلر یله
ولدی السؤال طرفینک بشقه بر دیه جکاری اولدیغی
اکلاشلغله محاکمه نک ختام بولدیغی بیان اولنهرق
مذاکره او طه سنده کلندی

طرفینک ادعا و مدافعاتک استماعندن و اوراق
تحقیقه نک مطالعه و تدقیقندن صکره ایجاب کیفیت
لدی المذاکره متهم شکری هر تقدیر انکار تهمت
ایتمکده و وکیل مومی الیه دخی بروجه محرر
مدافعه ده بولنهرق موکلنک برائتی طلب ایلکده
ایسه لرده متهم مرقوم شکری قغوشنده حدت
ایله اطاله لسان ایدرک کز نمکده اولدیغی ائاده

كلش اولان قلفاتجی اسماعيلك ارقه سندن توقیفخانه
حوایسنه چیقدیغنی معقب مرقوم ایله وقوعبولان
کورلتی و منازعه اوزرینه اسماعيلك مجروحاً بره
دوشدیکنی و شکرینک دخی یئنده چافی اولدیغنی
مخالده ابدستخانهیه فرار ایتدیکنی مع القسم استماع
اولنان فلک محمد ونسیم و عثمان و صادق پهلوان ایله
هاجی میخال و سرگردیان محمود افتدی و چرکس
سلیمانک درجات اوزرینه مع القسم اخبار ایتلمی
و فعل قتلک شکری طرفندن صدورینی کوردیکی
ایرانی کوچک رضانک کذلک عین ایله خبر و یرمی
مابعدی وار

(محکمه تمیز جزا داره می)

مجرمیت قرارنده هیئت اتهامیه مضبطه سنک تحت
تصدیقہ الندیغی عباره سنک استعمال اولنمی
و بر قتل ماده سنده مقتوله قاج قورشون اصابت
ایتدیکنک و قنغی نوع سلاح قورشونی اولدیغنک
و متهملرک تفشکاری قورشونه موافق اولوب
اولدیغنک و اخبارات واقعه نتایج مستحصله یی
مؤید بولوب بولمادیغنک تحقیق و تدقیق ایدلامسی
نقض حکمی موجب اولور

(خلاصه اعلام)

قونیه ولایتی استیناف محکمه سنک فی ۲۳
شباط سنه ۹۷ تاریخی و یمش سکر نومروی

اعلامیله اوراق متفرعه سی ولایت مشار الیها
مدعی عمومیلکندن باحریرات ارسال و باش
مدعی عمومیلک مأموریت علیه سندن دخی
فی ۱۹ صفر سنه ۱۳۰۰ وفی ۱۴ مایس
سنه ۲۹۹ تاریخی و یوز قرق بر نومروی تبلیغنامه
ایله محکمه تمیز جزا داره سنه اعطا قلمسی و اعلام
مذکورک مالی کوهنجی اوغلی حسنک حرمانده کی
حیواناتی غصب و سرقت ایتک قصدیله وقوع
بولان منازعه ارسنده حرمانجیلره انداخت
ایتدکاری سلاح قورشونی کندی رفیقلمی
بولنان ابراهیمه تصادفله جرح و قتل اولمندن
طولانی مظنون علیه اولوب جنایتله اتهام اولنان
چاق سلیمان ایله فرارده بولنان رفیقلمی ترشیجی
اوغلی احمد و عثمان نام شخصلرک اجرا قلمنان
محاکمه علیه ده فعل مذکوره اجتناسارلمی اخبارات
وامارات ایله ثابت اولدیغندن مجرمیتلرینه و قانون
جزانک یوز سکسانجی ماده سی ذیلله ایکیموز
یکرمی برنجی ماده سی احکامنه توفیقاً و سلیمانک
تاریخ توقیفی اولان طقسان اوچ سنه سی
اغستوسنک التجی کوندن و فراری مرقومان
احمد و عثمانک دخی اولجه توقیف اولندقلری
مدت محسوب اولنق اوزره در دستلری نارنجندن
اعتباراً اوزر سنه مدتلره کورکه قونلرینه و جاهاً
و غیاباً قرار و یرلدیکی حاوی محکمه مذکوره
مدعی عمومیلکی طرفندن اعلام مزبور علیه
و یریلان لایحه اعتراضیه ده محکومین مرقومه نک
حرمانجیلره قصد ایتدکاری قتلی شخص آخرده

محتوی بولنمی اوزرینه محکمه تمیز جزا داره سی
اسباب آتیه یه مبنی فی ۱۸ رجب سنه ۱۳۰۱
وفی ۲ مایس سنه ۱۳۰۰ تاریخ و ۵۰۰
نومروسیله اعلام مذکوری نقض ایتشد

(فقره حکمیه)

حکم و جاهی جهتنک تدقیقات تمیزیه سی اجرا
اولندی مذکور تبلیغنامه ده اعتراض اولدیغنی
وجهله مضبطه اتهامیه نک قرارمحلی اتهام ایله برابر
عائد اولان محکمه یه و سائر معاملات دار اولدیغنی
جهتله محکمه نک مجرمیت قرارنده هیئت اتهامیه
مضبطه سنک تحت تصدیقه الندیغی عباره سی
مقصد قانونه مخالف اولدیغنی کبی محکمه جه مقبول
مرقومه قاج قورشون اصابت ایتشد و قنغی
نوع سلاح قورشونیدر و متهملرک تفشکاری
قورشونه موافقیدر و اخبارات واقعه نتایج
مستحصله یی مؤیدیدر بورلری و سائر ایجاب
ایدن تدقیقاتک اجراسیله مقتولک بالفعل قاتلی
ظاهره اخراج اولندرق اکاکوره تعیین جزا
ایدلمسی لازم کلور ایکن اشخاص مرقومه نک
جمله سنک قتل قصدیله تشهر سلاح ایتدکاری
قرار و یرلمسی موافق قانون کوریه مدیکندن
شو ایکی جهندن طولانی قانون موقتک اوچیموز
اون درنجی ماده سنه توفیقاً ذکر اولنان اعلامک
نقضنه و احکام قانونیه داره سنده رؤیت کیفیت
ایدلک اوزره اوراق مرقومه نک مملنه اعاده سنه

فعله چیقارمش اولدقلرینه و بوده برجنایتی برای
اجرا وقوعبولمش اولدیغنه نظراً فعللری قانون
جزانک یوز یمش درنجی ماده سنک فقره اخیره سنه
توافق ایلدیکندن مذکور اعلامک نقضی
استدعاسنی متضمن و تبلیغنامه مفادی دخی
فی الحقیقه اشخاص مرقومه نک حرمانجیلره قارشو
ایتدقلری قورشونک کندو رفیقلمندن چاق ابراهیمه
اصابتله قتل ایلدیکی منتهق اوله رق آخری قتل
ایتک ایچون ایتلان قورشونک قصد ایلان دیگر
بر شخصه تصادفله اولدرمسی فعلی یوز سکسانجی
ماده قانونیه یه تماس ایتوب یوز یمش درنجی
ماده مطابق اوله جغنه و مذکور اعلامده
کوستردیکی وجهله فعل قتلک مرقومونک جمله سنه
اسنادیله متساویاً مجازات ایللمی دخی
بولسز بر معامله اولوب قتل مذکور کیم قورشونیه
وقوعبولدیغنی اکلاشلدقندن صکره انک جقنده
بند مذکوره توفیقاً معامله ایللمیله دیگر رفقاسنک
دخی حرکاته نسبتاً مجازات ایللمی موافق
قانون بولدیغنه و هیئت اتهامیه مضبطه لری لاجل
الحاکمه ایشک جنایت محکمه لرینه حواله سندن
عبارت اولوب محکمه طرفندن متهمک مجرم
اولوب اولدیغنه برقرار و یرلمک لازم کلورکن
حکم یرنده اتهام قرارینک تحت تصدیقه اللمسنه
اکثریتله و یریلان قرار تفهیم اولندی عباره سیله
قرار و یرلمسی مخالف قانون اولدیغنه بناء اصول
محاکمات جزائییه قانون موقتک اوچیموز اون
درنجی ماده سنه توفیقاً اعلامک نقضی طلبنی

وخرج تعرفه سنك قرقجی ماده سی ایجابجه
نقض خرجی اولان ایکیوز غروشك اخذواستیفاسنه
قرار ویرلدی

اعلان

يك اوچيوز ايكي سنه سی مارتك بشنجی كیجه سی
تجار محمد افندیك دكاننده وقوعبولان سرقدن
طولای مطنون علیه اولوب وادی فرارده
بولسان صاری بکزی صاری بیقلی قرال صاحبی
طویل القامه وضعیف البینه وخسته مزاج تخمیناً
اوتوز یاشنده اولدیغی خبر ویریلان بقال یورکی
حقنده کی اوراق لدی التدقیق مرقومه اسناد
اولسان فعل قانون جزانك ایکیوز یکرنجی
ماده سی حکمی مستلزم افعال جنائیهدن اولدیغنه
واوراق تحقیقه ده اتهامنه کافی دلائل وامارات
موجود بولندیغنه مبنی درسعادت محکمه
استیفایه سی جنایت قسمنده غیاباً محاکمه سی اجرا
اولتیق اوزره جنایتله اتهامنه متفقاً قرار ویرلدیکندن
مرقوم یورکی هر زرده کور یلور ایسه طوتیلوب
محکمه مذکوره حبسخانه سنه تسلیم اولتسی
بالجمله ضابطه عدلیه مأمورلرینك معلومی اولتیق

اوزره اشبو اخذ وکرفت امری درسعادت محکمه
استیفایه سی هیئت اتهامیه سنندن بانتنظیم اعطا
قلندی
فی ۱۱ شوال سنه ۳۰۳ و فی ۱ تموز سنه ۳۰۲

بیوک چکمجه لی عیاجی پر یکی به اولان دینی
عدم ایفادن طولای ارنبود قریه لی باصقال
اوغلی یانقونك محجوزاً قریه مزبوره ده واقع طقوز
نومرولی بر باب مغازه سیله اتصالده کی فرونی
لدی المزیاده بیک التیوز غروشدیه طوغره مه جی
ایلیا اوزرنده تقرر اتمکله اشبو تاریخدن اعتباراً
اوتوز برکون مرورینه قدر یوزده بش ضمیمه
طالس اولنلرک بیوک چکمجه اجرا مأمور لغنه
مراجعت ایللری اعلان اولنور
فی ۲۸ حزیران سنه ۳۰۲

صرافندن اشنان اوغلی بغوصک بک اوغلی
بدايت محکمه سی برنجی حقوق دائره سنندن غیاباً
تنظیم واعطای قلنان اون یدی قطعه اعلانات
موجبجه مالیه خزینة جلیله سنه محکوم به دینی
اولان مبالغ معاومه نك تسویه سی حقنده متوفانك

حیاتنده کوندیریلان اخبارنامه اوزرینه بر صورت
تسویه کوسرلامش ومتوفای مومی الیهک
عهده سننده بولنان کوچک چکمجه قضاسنه
تابع قلیطریه قریه سننده واقع مقدما باغ ایوم
اون سکر دوئم مقداری ترلانك فروختیه مطلوب
خزینة نك استیفاسی خزینة جلیله وکیلی طرفندن
استدعا قلمش اولدیغندن مذکور ترلانك تاریخ
اعلانن اعتباراً اون بش کون صکره بالمزایده
فروخته تشبث اولنه جغی و بدله تصفیة دیون
نحو یلاتی قبول اولنه جغی متری قریه سننده
کاش کوچک چکمجه بدايت محکمه سی اجرا
دائرة سنندن اعلان اولنور

فی ۳۰ حزیران سنه ۳۰۲

فریقان کرامدن سعادتلو حسن ادیب پاشا
حضر تلیرنك درسعادت بدايت محکمه سی
ایکنجی حقوق دائره سنندن ویریلان برقطعه
اعلام موجبجه عزتلو رشید بک ذمتنده اولان
الاجفنگ تأمین استیفاسیچون مدیون میرمومی
الیهک عهده سننده اولان وداین مشار الیه
جانبندن تحت حجزه الدیریلان بکر بکنده کویلیجه
جاده سننده واقع عتیق اون درت وجدید اون ایکی
نومرو ایله مرقم تخمیناً و تربعاً درتیوز یکریمی بش
ارشون التمش برسانتیم جدید ویدی یوز یکریمی

درت ارشون اوج پرمق عرصه اوزرینه مبنی
فوقانی وحتیاتی اون یدی اوطه ودرت سالون
و برکیلار ومشمولات سائرهبی حاوی اخشاب
برباب خانه نصفنك قرق التی سهم اعتبار یله اون التی
سهم حصه سنك تاریخ اعلانن اعتباراً اون بش کون
صکره بالمزایده فروخته تشبث اولنه جغی درسعادت
مرکز اجرا دائره سنندن اعلان اولنور
فی ۷ تموز سنه ۳۰۲

صحاف اصنافندن ابراهیم افندیك درسعادت
بدايت محکمه سی ایکنجی حقوق دائره سنندن
ویریلان و حکمی استیفافاً و تمیزاً تصدیق
ایدیلان اعلانات موجبجه یحیی افندی به محکوم به
دینی بولسان مبالغ تأمین استیفاسیچون محجوز
اولوب فروختی تحت قراره النان مطبوع وغیر
مطبوع کتب متنوعه سی اشبو تموزک اون دردننجی
بازار ایرتسی واون بشنجی صالی واون التنجی
چهارشنبه کونلری ساعت بشدن طقوزه قدر
صحافر چارشوسنده بالمزایده فروخت اولنه جغی
درسعادت مرکز اجرا دائره سنندن اعلان اولنور
فی ۸ تموز سنه ۱۳۰۲

متوفاه اسكندارلى فاطمه خانم ورثه سنك متوفاه
سنان بك زاده محمد على بك ورثه سنده كوتاهيه
محكمه شرعيه سندن صادر اولان اعلام شرعى
موجبه الاجتهادى اولان مبالغ معلومك تايمين
استيفاسى ضمننده مديون متوفانك عهده سنده اولوب
وفاء مفروغ بولنان اسكدارده سليمه محله سنده
دايه خاتون زقاغنده واقع بش نومرولى بر باب
خانه سى كوتاهيه بدايت محكمه سى رياستك اشعارى
اوزرينه بوندى مقدم مزايده به قونيله رق ليراي
عثمانى يوز غروش حسابيله يدى يك درتوز غروش
بدل ايله طالبي اوزرنده تقرر ايتمش اولديغندن يوزده
بش ضميمه بوندى زياده به طالب اولنلرك تاريخ
اعلان اعتباراً اوتوز بر كونه قدر اعلامات
شرعيه اجرا دائره سنده مراجعت ايتلري اعلان
اولنور

في ۱۷ شوال سنه ۱۳۰۳ وفي ۷ تموز سنه ۱۳۰۲

اودكيان قادينك محمد كامل افندى به اولان ديون
محكوم سنده تسويه سيجون بوندى اقدام موقع
مزايده به قونيلان اقسرايده قزغاني سعدي
محله سنده يكتا افندى زقاغنده واقع معلوم الحدود
درونده ايكي عادى قيوو بر معطل بوستان قيوسى
وايكي باب بيجوان او طه سنى مشتمل على التخمين
جديد يك يدى يوز قرق اوچ وعقيق ايكي يك

اوچيوز زراع مقدارى التى نومرو ايله مرق بر باب
سبزوات بوستانى كد كنده اون سهم اعتبار به
متصرفه اولديغى التى سهم حصه سى عثمانلى ليراسى
يوز غروش حسابيله اوچيك غروشه طالبي
عهده سنده قالمش وتاريخ اعلاندى اعتباراً اوتوز
بر كونه يعنى كله جك اغستوسك برنجى جمعه
كونى ساعت اونه قدر يوزده بش ضم قبول
اولنمى وذكرا اولنان يوم وساعته صوك
مزايده سى بالاجرا قرار قطعى و يريله رك
طالبي عهده سنده پكورلسى مقرر بولنش اولديغندن
واندى صكره هر نه ضم وقوعولور ايسه قبول
اولنمى جغندن مذكور حصه به يوزده بش ضميمه
طالب اولنلرك ودها زياده معلومات المق استيانلرك
مدت مرقومه ظرفنده محكمه تجارت اجرا دائره سنده
مراجعت ايتلري ويوم ووقت مزبورده محل
مزبورده حاضر بولنلري اعلان اولنور

في ۸ تموز سنه ۱۳۰۲

اكر جى اوغلى سميون افندىك ياقوف فرنكيانه
اولان ديون محكوم سنده تسويه سيجون بوندى
اقدام موقع مزايده به قونيلان فنارده قره باش محله سنده
بلاط جاده سنده سكسان التى نومرو ايله مرق
بر باب ساحلخانه ده اوچ حصه اعتبار به ارثاً

متصرف اولديغى بر حصه شايه سى عثمانلى
ليراسى يوز غروش حسابيله بشيك بشيوز
غروشه طالبي عهده سنده قالمش وتاريخ اعلاندى
اعتباراً اوتوز بر كونه يعنى كله جك اغستوسك
اوچنجى بازار كونى ساعت اونه قدر يوزده بش
ضم قبول اولنمى وذكرا اولنان يوم وساعته
صوك مزايده سى بالاجرا قرار قطعى و يريله رك
طالبي عهده سنده پكورلسى مقرر بولنش اولديغندن
واندى صكره هر نه ضم وقوعولور ايسه قبول
اولنمى جغندن مذكور حصه به يوزده بش ضميمه
طالب اولنلرك ودها زياده معلومات المق استيانلرك
مدت مرقومه ظرفنده محكمه تجارت اجرا دائره سنده
مراجعت ايتلري ويوم ووقت مزبورده محل
مزبورده حاضر بولنلري اعلان اولنور

في ۹ تموز سنه ۱۳۰۲

نازلى قادينك در سعادت برنجى حقوق دائره سندن
ويريلان بر قطعه اعلام موجبه محمد احسان
بك و همشيرلرى عطيه وعدويه خانم ذمتلنده
الاجغى بولنان مبالغ معلومك تايمين استيفاسيجون
مدعى عليهمك عهده تصرفنده اولوب تحت
جزه الدير بلان كدك پاشا جوارنده اسير كال
محله سنده تياترو جاده سنده كائن يكرمى اوچ
نومرولى عرصه دن التى ارشون يوز يكرمى ارشون

ژوزف حاسونيانك با اعلام كرقور ياغو بيان
وحاسونيان پاوى ايله همشيرسى ترزون ورادو
استانيشنك و خليل افندى ورثه سنده دينى اولان
مبالغ معلومك تسويه سى ضمننده مديون
مرقومك بيوك درده كريقو زقاغنده بش
نومرولى خانه ده التيوز قرق سهمده متصرف
اولديغى يوز التمش سهم حصه شايه سى عند
المزايده سكر يك وينه بيوك درده كريقو

درینک محلیک تمامی یعنی یوزیکرمی ارشون مقداری
محلی بوندن اول مزایدهیه قولشیدی اولسان
مزایده نتیجه سنده لیرایوز غروشدن اولمق اوزره
درتلیک غروشدن طالبی عهده سنده تقرر ایتیش
اولدیغندن بوندن زیادهیه یعنی یوزده بش ضمیمه
طالب اولنلرک تاریخ اعلاندن اعتباراً اوتوز
برکون ظرفنده مراجعت ایللری درس عادت
مرکز اجرا دائر سندن اعلان اولنور
فی ۱۰ تموز سنه ۳۰۲

باقرجی اصنافندن قبریلتک درس عادت بدایت
محکمه سی برنجی حقوق دائر سندن فی ۲۶
کانون اول سنه ۱۳۰۱ تاریخیه ویریلان
برقطعه اعلام موجبیه ما کینیست عوادیه دینی
بولنان مبالغ معلومه نك تأمین استیفاسیچون تحت
جزه النان خاصکو یده حالجی اوغلنده عبدالسلام
محل سنده یاغخانه زقاغنده کائن تخمیناً و تربیعاً
یوز برمترو اون درت سالتیم یعنی یوز سکسان
درت ارشون یدی پرمق وسعتی حاوی اون طقوز
نومرولی برقطعه عرصه نك تمامی بوندن اول
لدی المزایده لیرایوز غروشدن اولمق اوزره بیک
بشیوز الی غروشدن طالبی عهده سنده تقرر ایتیش
اولدیغندن بوندن زیادهیه یعنی یوزده بش ضمیمه
طالب اولنلرک تاریخ اعلاندن اعتباراً اوتوز

برکون ظرفنده مراجعت ایللری درس عادت مرکز
اجرا دائر سندن اعلان اولنور
فی ۲۴ شوال سنه ۳۰۳ و فی ۱۴ تموز سنه ۳۰۲

سابق غازخانه تحصیلداری احمد افندی نك شهر
امانت جلیله سنه دینی بولنان مبالغ معلومه نك
تسویه سی ضمنده افندی موسی الیهک بک اوغلنده
فیروز اغا محل سنده برطرفی پاشا بابا درکاهی
ودیکر طرفی احمد افندی نك قائن والده سی منزلی
وارقه جهتی فاطمه خانم بغچه سی و اوکی طریق
عام ایله محدود اوچ قات اوزرینه مبنی یدی
اوطه و تخمیناً الی زراع مقداری بغچه بی مشتمل
یوز اون اوچ نومرولی بر باب کارگیرخانه ده بولنان
نصف حصه سی لدی المزایده لیرایوز غروشدن
اولمق اوزره اون ایکی بیک بشیوز غروشدن
تقرر ایتیش اولدیغندن بوندن زیادهیه یعنی یوزده
بش ضمیمه طالب اولنلرک تاریخ اعلاندن اعتباراً
اوتوز برکون ظرفنده درس عادت مرکز اجرا
دائر سنه مراجعت ایللری اعلان اولنور
فی ۱۶ تموز سنه ۱۳۰۲